

The/Le Scribe

Published by the Redemptorist Province of Canada
Publié par la Province Rédemptoriste du Canada



Vol. 25 Issue/N° 4

April / Avril 2026



Redemptorist Theologate hosts parish mission

Le Théologat rédemptoriste
organise une mission paroissiale

Page 10 →

Holy Week and Easter in Manitoba and Saskatchewan

La Semaine Sainte et Pâques au
Manitoba et en Saskatchewan

Page 18 →

Parish Missions in Marystown and St. John's, Newfoundland

Missions paroissiales à Marystown
et à St. John's, à Terre-Neuve

Page 22 →

IN THIS ISSUE / SOMMAIRE

Vol 25 Issue/N°4 | April/Avril 2026

Christ's Resurrection, the foundation of our hope La résurrection du Christ, fondement de notre espérance	4
Redemptorist Theologate Hosts Parish Mission Le Théologat rédemptoriste organise une mission paroissiale	10
Holy Week and Easter in Manitoba and Saskatchewan La Semaine Sainte et Pâques au Manitoba et en Saskatchewan	18
Parish Missions in Newfoundland Missions paroissiales à Terre-Neuve	22
News in Brief Nouvelles en bref	29

PRAYER INTENTIONS INTENTIONS DE PRIÈRES

Please remember to keep in your prayers all of our sick confreres, family members, friends and benefactors, especially **David Furlonger, C.Ss.R., André Morency C.Ss.R., Joseph Thuong Nguyen C.Ss.R., Vladimir Kolpakov C.Ss.R., Frank Szadiak C.Ss.R., Frank Dunphy C.Ss.R., Steve Morrissey C.Ss.R., Mark Miller C.Ss.R., Joseph Horo, C.Ss.R., Doris Laplante, C.Ss.R. and Margie and Joe Jansen.**

Veillez vous rappeler de garder dans vos prières tous nos confrères malades, les membres des familles, les amis et bienfaiteurs, particulièrement **David Furlonger, C.Ss.R., André Morency C.Ss.R., Joseph Thuong Nguyen C.Ss.R., Vladimir Kolpakov C.Ss.R., Frank Szadiak C.Ss.R., Frank Dunphy C.Ss.R., Steve Morrissey C.Ss.R., Mark Miller C.Ss.R., Joseph Horo, C.Ss.R., Doris Laplante, C.Ss.R. et Margie and Joe Jansen.**

BIRTHDAYS / ANNIVERSAIRES

APRIL / AVRIL

Archbishop/Mgr. Charles Duval, C.Ss.R.

12 April / Avril

Br. / Frère Réal Guay, C.Ss.R.

12 April / Avril

Br. / Frère Raymond Pierce, C.Ss.R.

12 April / Avril

Fr. / Père André Morency, C.Ss.R.

19 April / Avril

Fr. / Père Frank Szadiak, C.Ss.R.

21 April / Avril

Fr. / Père David Furlonger, C.Ss.R.

23 April / Avril

Fr. / Père Peter Chin, C.Ss.R.

26 April / Avril

Fr. / Père Yevhen Zadorozhnyj, C.Ss.R.

26 April / Avril

MAY / MAI

Fr./Père Paul Hansen, C.Ss.R.

2 May / Mai

Bishop-Emeritus / Mgr. Michael Wiwchar, C.Ss.R.

5 May / Mai

Fr. / Père Bernard Gauthier, C.Ss.R.

12 May / Mai

Mark Suezo, C.Ss.R.

15 May / Mai

Fr. / Père Joseph Nguyen, C.Ss.R.

19 May / Mai

Archbishop/Mgr. Guy Desrochers, C.Ss.R.

23 May / Mai

Fr. / Père Larry Kondra, C.Ss.R.

24 May / Mai

CALENDAR / CALENDRIER

26 April - 1 May 2026

26 avril - 1 mai 2026

Provincial Chapter / Chapitre provincial
Queen of Apostles Renewal Centre
(1617 Blythe Rd, Mississauga, ON)

24 June - 5 August 2026

24 juin - 5 août 2026

Canonical Visitation / Visite canonique
All communities
Toutes les communautés

**EASTER GOSPEL REFLECTION
RÉFLEXION SUR L'ÉVANGILE DE PÂQUES**

Christ's Resurrection, the foundation of our hope

La résurrection du Christ, fondement de notre espérance

*Archbishop-Emeritus / Mgr. John Gerard Pettipas, C.Ss.R.
Archdiocese of / Archidiocèse de Grouard-McLennan (Alberta)*

Transcript of the Gospel Reflection for the Easter Vigil delivered by Archbishop-Emeritus John Gerard Pettipas, C.Ss.R., as part of the Lenten video reflection series from the Communications Office of the Province of Canada.

There's no doubt about it: the pivotal event of the Christian faith is the death and resurrection of Jesus Christ. All four of the gospels – Matthew, Mark, Luke and John – tell about the death and resurrection of Jesus. Not all four have an account of the birth of Jesus in Bethlehem – only two, Matthew and Luke have infancy narratives. But all four tell of Jesus' death – and even more important than that, of his rising from the dead. The Easter event of the empty tomb and Jesus rising to life again is undoubtedly more significant than anything else about our faith.

Once risen from the tomb, Jesus appears to many people, beginning with a small group of women.

Transcription de la réflexion sur l'Évangile de la Veillée Pascale, présentée par Mgr John Gerard Pettipas, C.Ss.R., dans le cadre de la série de vidéos de réflexion sur le Carême proposée par le Bureau des communications de la Province du Canada.

Il n'y a aucun doute là-dessus : l'événement central de la foi chrétienne est la mort et la résurrection de Jésus-Christ. Les quatre évangiles – Matthieu, Marc, Luc et Jean – racontent tous la mort et la résurrection de Jésus. Les quatre ne contiennent pas tous un récit de la naissance de Jésus à Bethléem – seuls deux d'entre eux, Matthieu et Luc, comportent des récits de l'enfance. Mais les quatre parlent de la mort de Jésus – et, plus important encore, de sa résurrection d'entre les morts. L'événement pascal du tombeau vide et de la résurrection de Jésus est sans aucun doute plus significatif que tout autre aspect de notre foi.



In Matthew's account, this is only Mary Magdalene and "the other Mary", who in Mark's Gospel is identified as the mother of James. This is followed very quickly by his appearing to the apostles. In the course of the following days, Jesus appears to many more. And what is the common reaction to these appearances and the news of them? Unbelief, of course. They can't believe it. There are many people in history and even our own day who have come close to death, what we now call "near-death experiences", whose death we would say seemed certain, but they came back to life and are able to tell what they experienced before coming back to life. You may have seen the movie *"Heaven Is For Real"*, the true story of

Une fois ressuscité du tombeau, Jésus apparaît à de nombreuses personnes, à commencer par un petit groupe de femmes. Dans le récit de Matthieu, il s'agit uniquement de Marie-Madeleine et de « l'autre Marie », que l'Évangile de Marc identifie comme la mère de Jacques. Très vite s'ensuit son apparition aux apôtres. Au cours des jours suivants, Jésus apparaît à bien d'autres encore. Et quelle est la réaction générale face à ces apparitions et à la nouvelle qui en est faite ? L'incrédulité, bien sûr. Ils n'arrivent pas à y croire. Il y a eu, au cours de l'histoire et même de nos jours, de nombreuses personnes qui ont frôlé la mort, ce que nous appelons aujourd'hui des « expériences de mort imminente », dont la mort semblait

a young boy with acute appendicitis, Colton Burpo, who died while on the operating table, but came back to life. Did he really die? Or did he simply come out of a heavy anesthetic, or a coma of sorts? We might be inclined to draw that conclusion. But Colton came back with the knowledge of things that he did not and could not have known. It is always hard to believe that anyone could really come back from the dead -- so hard, in fact, that most just cannot accept it. Little wonder that Thomas needed to be able to touch Jesus' wounds before he would believe. In Jesus' case, there is no doubt whatever that he had died. And shy of divine intervention, death is so definitive that nobody survives death. We have a saying, don't we, that "seeing is believing." "I'll believe it when I see it." Perhaps the saying should be "I'll see it when I believe it." Faith precedes sight, not the other way around.

Many people struggle with faith. This is not just a modern phenomenon. People throughout the ages have struggled to believe in God, or to believe what the Church teaches. They experience faith as a crisis. Although they may have been raised by believing parents, they themselves come to a point of repudiating the faith in which they were raised. At the same time, we also see many who come to faith in Jesus and His Church, or return to the faith that they once claimed as theirs, but which they fell away from or had claimed no longer to be theirs. The resurrection of Jesus is central to our faith and trust in Jesus. As St. Paul says in 1 Corinthians 15:14, if Christ has not been raised, then our proclamation has been in vain

certain, mais qui sont revenues à la vie et sont capables de raconter ce qu'elles ont vécu avant de revenir. Vous avez peut-être vu le film « *Et si le ciel existait?* », l'histoire vraie d'un jeune garçon atteint d'une appendicite aiguë, Colton Burpo, qui est mort sur la table d'opération, mais qui est revenu à la vie. Est-il vraiment mort ? Ou est-il simplement sorti d'une anesthésie profonde, ou d'une sorte de coma ? Nous pourrions être enclins à tirer cette conclusion. Mais Colton est revenu en sachant des choses qu'il ne connaissait pas et qu'il n'aurait pas pu savoir. Il est toujours difficile de croire que quelqu'un puisse réellement revenir d'entre les morts — si difficile, en fait, que la plupart des gens ne peuvent tout simplement pas l'accepter. Il n'est donc pas étonnant que Thomas ait eu besoin de toucher les blessures de Jésus avant de croire. Dans le cas de Jésus, il ne fait aucun doute qu'il était mort. Et à moins d'une intervention divine, la mort est si définitive que personne n'y survit. Nous avons un dicton, n'est-ce pas, qui dit : « Voir, c'est croire. » « Je le croirai quand je le verrai. » Peut-être que le dicton devrait être : « Je le verrai quand je le croirai. » La foi précède la vue, et non l'inverse.

Beaucoup de gens ont du mal avec la foi. Ce n'est pas seulement un phénomène moderne. À travers les âges, les gens ont eu du mal à croire en Dieu ou en ce qu'enseigne l'Église. Ils vivent la foi comme une crise. Même s'ils ont été élevés par des parents croyants, ils en viennent eux-mêmes à rejeter la foi dans laquelle ils ont été élevés. En même temps, nous voyons aussi de nombreuses personnes qui viennent

and your faith has been in vain. In the liturgy of the Easter Vigil, the baptism and reception of adults into the Body of Christ has become a significant experience. Not only do we rejoice that Christ has died and now is risen from the dead, but we also celebrate with great joy the baptism of adults who have been in the catechumenate during the past several months. Jesus is born anew; so also are these catechumens. If we are fortunate enough to hear the stories of coming to faith by these adults, it is all very moving. They will often say, coming to faith is like being born again. They were dead, in a sense, but now they feel alive as never before.

More than we would ever do with infants at their baptism – here the adults are often fully immersed in the baptismal water. Not only once, but three times, the priest or deacon will immerse the candidate, affirming each time, “I baptize you in the name of the Father” (under the water he goes), “and of the Son” (under he goes again), and of the Holy Spirit” (he is immersed a third time). What is implied here is that the act of dying and coming again to life with Jesus happens not only once, but many times; it becomes a pattern for your life as a Christian. We die many times, for the sake of the life of others and of the community, and we also come to new life again. Every time in your life that you give yourself away, you die and rise to new life. When you fall in love with the person that you want to marry, you die to yourself, and give your life to your spouse. This is a death and resurrection, in a way.

à la foi en Jésus et en son Église, ou qui reviennent à la foi qu’elles professaient autrefois, mais dont elles s’étaient éloignées ou qu’elles ne revendiquaient plus comme la leur. La résurrection de Jésus est au cœur de notre foi et de notre confiance en lui. Comme le dit saint Paul dans 1 Corinthiens 15, 14 : « Si le Christ n’est pas ressuscité, notre prédication est vaine, et votre foi aussi est vaine. » Dans la liturgie de la veillée pascale, le baptême et l’accueil des adultes au sein du Corps du Christ sont devenus une expérience significative. Non seulement nous nous réjouissons que le Christ soit mort et qu’il soit maintenant ressuscité d’entre les morts, mais nous célébrons aussi avec une grande joie le baptême des adultes qui ont suivi le catéchuménat au cours des derniers mois. Jésus renaît ; il en va de même pour ces catéchumènes. Si nous avons la chance d’entendre les récits de conversion de ces adultes, c’est toujours très émouvant. Ils diront souvent que venir à la foi, c’est comme renaître. Ils étaient morts, en quelque sorte, mais maintenant ils se sentent vivants comme jamais auparavant.

Bien plus que ce que nous ne ferions jamais avec des nourrissons lors de leur baptême : ici, les adultes sont souvent entièrement immergés dans l’eau baptismale. Non pas une seule fois, mais trois fois, le prêtre ou le diacre immerge le candidat, en affirmant à chaque fois : « Je te baptise au nom du Père » (il est plongé sous l’eau), « et du Fils » (il est plongé à nouveau), « et du Saint-Esprit » (il est immergé une troisième fois). Ce que cela implique, c’est que l’acte de mourir et de revenir à la vie avec Jésus



Each time you give life to a newborn child, you die to yourself and experience new life in your child. Every time you make a sacrifice, be it small or significant in the life of your children, you are dying to yourself and finding new life in them. Whenever you decide to join a charitable organization or venture, and make the requested sacrifices for the good of the poor and needy, you are dying again and finding life in others.

When I, for instance, became a Redemptorist and a priest, I was called to die to myself and give life and hope to others. When I make a sacrificial gift for the benefit of the needy and hungry of this world, I'm dying to myself and giving new life to others.

ne se produit pas une seule fois, mais à maintes reprises ; cela devient un modèle pour votre vie de chrétien. Nous mourons à maintes reprises, pour le bien de la vie des autres et de la communauté, et nous renaissions également à une vie nouvelle. Chaque fois que, dans votre vie, vous vous donnez entièrement, vous mourez et ressuscitez à une vie nouvelle. Lorsque vous tombez amoureux de la personne que vous souhaitez épouser, vous mourez à vous-même et donnez votre vie à votre conjoint. C'est, en quelque sorte, une mort et une résurrection. Chaque fois que vous donnez la vie à un nouveau-né, vous renoncez à vous-même et découvrez une nouvelle vie à travers votre enfant. Chaque fois que vous faites un sacrifice, qu'il soit modeste ou important, pour le bien de vos enfants, vous renoncez à vous-même et trouvez



For a Christian, dying and rising is not a once-in-a-lifetime experience. It happens often, and becomes almost commonplace, so that I'm no longer surprised or reluctant to enter into this mystery. When the time comes for my final death to this life, I shouldn't be shocked or surprised to realize that my "time" has come. Baptism has become the pattern of my whole life. Death and resurrection.

Is it any wonder, then, that Christmas and Easter are the two hinges and highlights that hold the liturgical year in place? The rising of Jesus to new life has had the greatest impact on the faith and the life of each one of us. Jesus is the Lord of life. So strong is this life that not even death, which looks like an end of life, is not what it seems to be, but is our entry into eternal life with God. Amen? Amen!

une nouvelle vie en eux. Chaque fois que vous décidez de rejoindre une organisation caritative ou de vous engager dans une cause, et que vous faites les sacrifices nécessaires pour le bien des pauvres et des nécessiteux, vous renoncez à nouveau à vous-même et trouvez la vie chez les autres. Lorsque, par exemple, je suis devenu Rédemptoriste et prêtre, j'ai été appelé à renoncer à moi-même pour donner la vie et l'espoir aux autres. Lorsque je fais un don généreux au profit des personnes dans le besoin et affamées de ce monde, je renonce à moi-même et j'offre une nouvelle vie aux autres.

Pour un chrétien, mourir et ressusciter n'est pas une expérience qui n'arrive qu'une seule fois dans une vie. Cela se produit souvent, et devient presque banal, si bien que je ne suis plus surpris ni réticent à entrer dans ce mystère. Lorsque viendra le moment de ma mort définitive à cette vie, je ne devrais pas être choqué ni surpris de réaliser que mon « heure » est venue. Le baptême est devenu le modèle de toute ma vie. Mort et résurrection.

Faut-il s'étonner, alors, que Noël et Pâques soient les deux pivots et moments forts qui structurent l'année liturgique ? La résurrection de Jésus vers une vie nouvelle a eu le plus grand impact sur la foi et la vie de chacun d'entre nous. Jésus est le Seigneur de la vie. Cette vie est si forte que même la mort, qui semble être la fin de la vie, n'est pas ce qu'elle paraît être, mais notre entrée dans la vie éternelle avec Dieu. Amen? Amen!



**NORTH AMERICAN REDEMPTORIST THEOLOGATE
THÉOLOGAT RÉDEMPTORISTE D'AMÉRIQUE DU NORD**

Redemptorist Theologate hosts parish mission

Le Théologat rédemptoriste organise une mission paroissiale

*Andrew Tran-Chung, C.Ss.R., Antonio Montoya, C.Ss.R. & Cody Hill, C.Ss.R.
Originally published in "DenverLink" / Publié à l'origine dans « DenverLink »*

The students of the North American Redemptorist Theologate presented a three-day Lenten mission at St. Gerard's Catholic Church in San Antonio last week. Antonio Montoya from the Denver Province, Ben Nicholas from the Province of Canada, and McQuain Clovis from the Baltimore Province were the key preachers for each of the three nights. The mission reflected collaboration within the theologate community, bringing together students from diverse provinces—Baltimore, Canada, Curitiba, and Denver—as well as participation from the Extra-Patrim Vice Province.

In a brilliant start to the three days, Antonio led us in reflecting on "Believing in the Gospel: Here and Now." He explored what it means to be truly present – in prayer, life and our relationship with God. Using the image of a dash on a tombstone, he compared it to our entire lives – how we spend our time between birth and death.

Les étudiants du Théologat Rédemptoriste d'Amérique du Nord ont animé une mission de Carême de trois jours à l'église catholique Saint-Gérard de San Antonio la semaine dernière. Antonio Montoya, de la Province de Denver, Ben Nicholas, de la Province du Canada, et McQuain Clovis, de la Province de Baltimore, ont été les principaux prédicateurs de chacune des trois soirées. Cette mission a été le reflet de la collaboration au sein de la communauté du Théologat, réunissant des étudiants de différentes provinces – Baltimore, Canada, Curitiba et Denver – ainsi que des étudiants de la Vice-Province Extra-Patrim.

Pour marquer le coup d'envoi de ces trois jours, Antonio nous a invités à réfléchir sur le thème « Croire en l'Évangile : ici et maintenant ». Il a exploré ce que signifie être véritablement présent – dans la prière, dans la vie et dans notre relation avec Dieu. En s'appuyant sur l'image d'un tiret gravé sur une pierre tombale,



Life's demands – anxiety about the past, worry about the future – pulls us away from the present moment, the only place where we can truly encounter God. Antonio drew from a personal story of vocational doubt and a passage from Ezekiel to emphasize that God meets us here and now, just as Jesus – the same yesterday, today, and always – wants a personal relationship with each of us. He invited us to not just read God's word, but to let it read us, and ultimately ended his reflection by posing the question – do you dare to believe? Using the symbol of the night, Antonio concluded the evening by inviting all in attendance to venerate the Word of God, presented by Cody Hill, Hieu Bui, and Andrew Tran-Chung.

il l'a comparée à notre vie tout entière – à la manière dont nous passons notre temps entre la naissance et la mort.

Les exigences de la vie – l'angoisse du passé, l'inquiétude pour l'avenir – nous éloignent du moment présent, le seul endroit où nous pouvons véritablement rencontrer Dieu. Antonio s'est appuyé sur un récit personnel de doute vocationnel et sur un passage d'Ézéchiél pour souligner que Dieu nous rencontre ici et maintenant, tout comme Jésus – le même hier, aujourd'hui et pour toujours – souhaite entretenir une relation personnelle avec chacun d'entre nous. Il nous a invités non seulement à lire la Parole de Dieu, mais à la laisser nous lire, et a finalement conclu sa réflexion



On our second night, Ben emphasised how our authentic belief in the Gospel requires unity in recognizing Jesus's identity because sin is ultimately a form of division from God and from others. Using John's Gospel, Ben explained that those who rejected Jesus didn't accept his divine identity, a struggle that persists today as we tend to "place Jesus in a box." Through a personal story of being misidentified by confreres for a stranger at the park, Ben shared how easily our perception distorts identity and reinforces division. Ultimately, he presented the Cross as the central symbol of unity, where Christ bridges what is above and below and offers salvation to all. In a dynamic invitation, Dang Nguyen invited everyone to meet

en posant la question : « Osez-vous croire ? » Utilisant le symbole de la nuit, Antonio a clôturé la soirée en invitant tous les participants à vénérer la Parole de Dieu, présentée par Cody Hill, Hieu Bui et Andrew Tran-Chung.

Lors de notre deuxième soirée, Ben a souligné que notre foi authentique en l'Évangile exigeait l'unité dans la reconnaissance de l'identité de Jésus, car le péché est, en fin de compte, une forme de séparation d'avec Dieu et d'avec les autres. S'appuyant sur l'Évangile selon Jean, Ben a expliqué que ceux qui ont rejeté Jésus n'ont pas accepté son identité divine, une difficulté qui persiste aujourd'hui, car nous avons tendance à « enfermer Jésus dans une case ».

someone new, encouraging people to pair up. Together, each pair went up to a cross set-in front of the altar, to pray for one another. McQuain even carried a second cross around the Church to those who couldn't walk to the front.

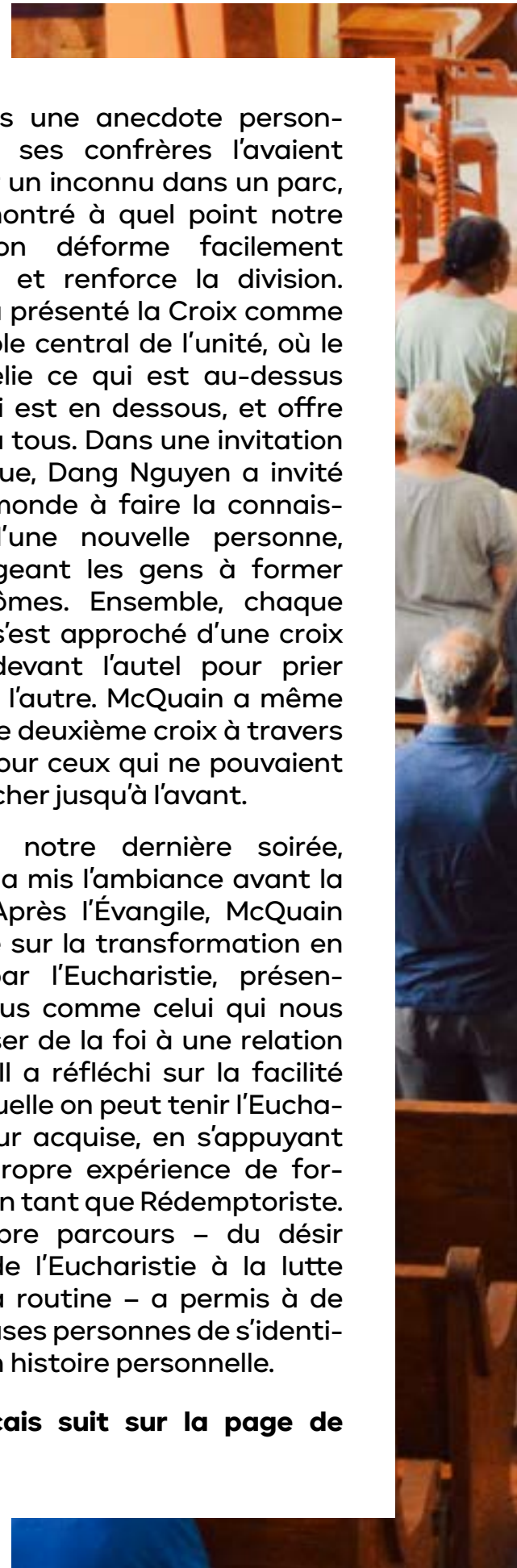
On our final night, Hieu Bui warmed up the crowd before Mass. After the Gospel, McQuain preached on transformation in Christ through the Eucharist, presenting Jesus as the one who moves us from faith into a living relationship. He reflected on how easy it is to take the Eucharist for granted, drawing on his own experience in formation as a Redemptorist. His own journey – from longing for the Eucharist to struggling with familiarity – allowed many people to connect with his personal story. McQuain emphasised that true belief is not just intellectual, calling us to total surrender to Christ as the source of life. He shared how his ministry at Our Lady of the Lake University allowed him to rediscover a deeper personal faith through the simplicity and sincerity of others. Finally, he shared how the Eucharist is not just a ritual, but a personal encounter where Jesus meets us in our brokenness, and transforms us. As McQuain shared this reflection during Mass, he invited everyone to take part in the Eucharist as a sacrament of unity, to come together as the Body of Christ.

English follows on the left-hand page.

À travers une anecdote personnelle où ses confrères l'avaient pris pour un inconnu dans un parc, Ben a montré à quel point notre perception déforme facilement l'identité et renforce la division. Enfin, il a présenté la Croix comme le symbole central de l'unité, où le Christ relie ce qui est au-dessus et ce qui est en dessous, et offre le salut à tous. Dans une invitation dynamique, Dang Nguyen a invité tout le monde à faire la connaissance d'une nouvelle personne, encourageant les gens à former des binômes. Ensemble, chaque binôme s'est approché d'une croix placée devant l'autel pour prier l'un pour l'autre. McQuain a même porté une deuxième croix à travers l'église pour ceux qui ne pouvaient pas marcher jusqu'à l'avant.

Lors de notre dernière soirée, Hieu Bui a mis l'ambiance avant la messe. Après l'Évangile, McQuain a prêché sur la transformation en Christ par l'Eucharistie, présentant Jésus comme celui qui nous fait passer de la foi à une relation vivante. Il a réfléchi sur la facilité avec laquelle on peut tenir l'Eucharistie pour acquise, en s'appuyant sur sa propre expérience de formation en tant que Rédemptoriste. Son propre parcours – du désir ardent de l'Eucharistie à la lutte contre la routine – a permis à de nombreuses personnes de s'identifier à son histoire personnelle.

Le français suit sur la page de droite.







The three nights were transformative for St. Gerard Parish because it illustrated not only how Redemptorists work together for parish missions, but also how important the community is to the formation of the next generation of Redemptorists. After each night, over some refreshments, parishioners got to meet with many of the students. They provided valuable feedback, especially about how they received the messages shared. As we prepare to celebrate Easter, we hope that our mission ignited something in the hearts of those at St. Gerard – preaching the Good News, that all might believe in the Gospel.





McQuain a souligné que la vraie foi n'est pas seulement intellectuelle, nous appelant à un abandon total au Christ, source de vie. Il a raconté comment son ministère à l'université Our Lady of the Lake lui a permis de redécouvrir une foi personnelle plus profonde grâce à la simplicité et à la sincérité des autres. Enfin, il a expliqué que l'Eucharistie n'est pas seulement un rituel, mais une rencontre personnelle où Jésus vient à notre rencontre dans notre fragilité et nous transforme. En partageant cette réflexion pendant la messe, McQuain a invité chacun à prendre part à l'Eucharistie en tant que sacrement d'unité, à se rassembler en tant que Corps du Christ.

Ces trois soirées ont marqué un tournant pour la paroisse Saint-Gérard, car elles ont montré non seulement comment les Rédemptoristes travaillent ensemble pour les missions paroissiales, mais aussi à quel point la communauté est essentielle à la formation de la prochaine génération de Rédemptoristes. Après chaque soirée, autour d'un rafraîchissement, les paroissiens ont pu rencontrer de nombreux étudiants. Ceux-ci leur ont fait part de précieux commentaires, notamment sur la façon dont ils avaient accueilli les messages transmis. Alors que nous nous préparons à célébrer Pâques, nous espérons que notre mission a allumé une flamme dans le cœur des fidèles de Saint-Gérard : prêcher la Bonne Nouvelle, afin que tous puissent croire en l'Évangile.



IN PHOTOS / EN IMAGES

Holy Week and Easter in Manitoba and Saskatchewan

La Semaine Sainte et Pâques au Manitoba et en Saskatchewan

This photo gallery captures the heartfelt moments of Holy Week and Easter celebrations at the Ukrainian Catholic churches and communities where we minister: Saint Joseph in Winnipeg, Manitoba; Saints Peter and Paul and St. Joseph's Home in Saskatoon, Saskatchewan; Holy Eucharist in Hafford, Saskatchewan; and All Saints in North Battleford, Saskatchewan.

Cette galerie de photos immortalise les moments émouvants de la Semaine Sainte et des célébrations de Pâques dans les églises et communautés catholiques ukrainiennes où nous exerçons notre ministère : Saint-Joseph à Winnipeg, dans le Manitoba ; Saints-Pierre-et-Paul et le St. Joseph's Home à Saskatoon, dans la Saskatchewan ; Holy Eucharist à Hafford, dans la Saskatchewan ; et All Saints à North Battleford, dans la Saskatchewan.









**PARISH MISSIONS IN NEWFOUNDLAND
MISSIONS PAROISSIALES À TERRE-NEUVE**

Mission Preaching in Marytown and St. John's

Prédication missionnaire à Marytown et à St. John's

Noel Oco, C.Ss.R.



The local parish in Marystown, NL, Sacred Heart Parish, hosted a four-night Lenten parish mission centered on the theme, "Finding Hope Through the Lenten Season". From March 15 to 18, 2026, Fr. Tony Bidgood, C.S.s.R., led the mission preaching event, offering reflections that invited participants to encounter Christ more deeply through prayer, repentance, and renewed trust in God's mercy.

Marystown, located approximately 300 km from St. John's, NL, is a community of about 5,000 residents.

La paroisse locale de Marystown, à Terre-Neuve-et-Labrador, la paroisse du Sacré-Cœur, a organisé une mission paroissiale de Carême de quatre soirées sur le thème « Trouver l'espérance pendant le Carême ». Du 15 au 18 mars 2026, le père Tony Bidgood, C.S.s.R., a animé cette mission de prédication, proposant des réflexions qui invitaient les participants à rencontrer le Christ plus profondément par la prière, la repentance et une confiance renouvelée en la miséricorde de Dieu.

Marystown, située à environ 300 km de St. John's, à Terre-Neuve-et-Labrador,







Despite its size, it is a place marked by faith, resilience, and a deep openness to renewal. Each evening at Sacred Heart Parish, a steady number of people gathered, coming not out of obligation but with a sincere desire to listen, reflect, and be spiritually renewed. The atmosphere was one of quiet attentiveness, where the message of hope found fertile ground in receptive hearts.

Fr. Emmanuel, the pastor of the parish, warmly welcomed us and graciously hosted us in the rectory throughout the mission. His pastoral presence and attentiveness to his parishioners were evident, helping to foster a spirit of unity and openness that carried through each night of the mission.

The mission itself focused on the Lenten call to conversion—not merely as a personal effort, but as a response to God’s initiative of love. Through Scripture, preaching, and moments of communal prayer, participants were encouraged to rediscover hope not as something distant or abstract, but as something rooted in their daily lives and relationships. Many were reminded that even in times of struggle or uncertainty, God continues to walk with His people, inviting them into deeper trust.

We also experienced generous hospitality from the local community, including the sharing of traditional foods



est une communauté d'environ 5 000 habitants. Malgré sa taille, c'est un lieu marqué par la foi, la résilience et une profonde ouverture au renouveau. Chaque soir, à la paroisse du Sacré-Cœur, un nombre constant de personnes se rassemblait, non par obligation, mais animées d'un désir sincère d'écouter, de réfléchir et de se renouveler spirituellement. Il y régnait une atmosphère de calme et d'attention, où le message d'espoir trouvait un terrain fertile dans des cœurs réceptifs.

Le père Emmanuel, curé de la paroisse, nous a réservé un accueil chaleureux et nous a gracieusement hébergés au presbytère pendant toute la durée de la mission. Sa présence pastorale et son attention envers ses paroissiens étaient évidentes, contribuant à créer un esprit d'unité et d'ouverture qui a régné tout au long des soirées de la mission.

La mission elle-même était axée sur l'appel à la conversion lancé pendant le Carême, non pas simplement comme un effort personnel, mais comme une réponse à l'initiative d'amour de Dieu. À travers les Écritures, la prédication et des moments de prière en communauté, les participants ont été encouragés à redécouvrir l'espérance, non pas comme quelque chose de lointain ou d'abstrait, mais comme quelque chose d'ancré dans leur vie quotidienne et leurs relations. Beaucoup ont pris conscience que, même dans

such as capelin, toutons (a traditional breakfast made by pan-frying risen bread dough until golden brown and crispy, served with molasses), fish cakes, and a turkey lunch. These moments of fellowship extended beyond simple meals—they became opportunities for connection, storytelling, and laughter, revealing the strength of community bonds.

The simple joys of these shared meals, along with the friendliness of the parishioners—some of whom invited me to play pickleball every morning at 7 a.m. in the local YMCA gym, which I gladly joined—served as reminders of God’s active presence in the ordinary rhythms of life. In these everyday encounters, the message of the mission was quietly reinforced: hope is not only proclaimed from the pulpit, but also lived out in gestures of kindness, welcome, and companionship.

This spirit of mission and renewal continued to unfold within our own Redemptorist community in St. John’s, NL, where Fr. Tony and I serve. From April 13 to 15, 2026, a parish mission was held at St. Teresa’s Parish. This time, the mission was preached by our Provincial Superior, Fr. Santo Arrigo, C.Ss.R., as part of our celebration of the 300th birth anniversary of Saint Gerard Majella.

Over the course of these three days, the parish was invited into a similar journey of prayer, healing, and renewed faith.

Experiencing these two missions—one in a smaller, more remote community, and the other within our own parish setting—served as a gentle yet powerful reminder that hope is never far from

les moments de difficulté ou d’incertitude, Dieu continue de marcher aux côtés de son peuple, l’invitant à une confiance plus profonde.

Nous avons également bénéficié de l’hospitalité généreuse de la communauté locale, qui nous a notamment fait découvrir des mets traditionnels tels que le capelan, les toutons (un petit-déjeuner traditionnel composé de pâte à pain levée, frite à la poêle jusqu’à ce qu’elle soit dorée et croustillante, et servie avec de la mélasse), des beignets de poisson et un dîner à base de dinde. Ces moments de convivialité ont dépassé le simple cadre des repas : ils sont devenus des occasions de créer des liens, de partager des histoires et de rire, révélant ainsi la force des liens communautaires.

Les joies simples de ces repas partagés, ainsi que la gentillesse des paroissiens — dont certains m’ont invité à jouer au pickleball tous les matins à 7 heures dans la salle de sport du YMCA local, invitation que j’ai acceptée avec plaisir — m’ont rappelé la présence active de Dieu dans le rythme ordinaire de la vie. Au fil de ces rencontres quotidiennes, le message de la mission s’est discrètement renforcé : l’espoir ne se proclame pas seulement en chaire, mais se vit aussi à travers des gestes de gentillesse, d’accueil et de compagnie.

Cet esprit de mission et de renouveau a continué à se manifester au sein de notre propre communauté rédemptoriste de St. John’s, à Terre-Neuve-et-Labrador, où le père Tony et moi-même exerçons notre ministère. Du 13 au 15 avril 2026, une mission paroissiale a eu lieu à la paroisse Sainte-Thérèse.





home. It is always waiting to be rediscovered—in prayer, in community, and in friendship. These mission experiences stand as an encouragement to continue offering opportunities for renewal within parish communities. Even in different contexts and settings, there remains a profound hunger for the Gospel—a hunger that, when met with sincerity and care, continues to bear fruit in the lives of the faithful.

Cette fois-ci, la mission a été prêchée par notre Supérieur Provincial, le père Santo Arrigo, C.Ss.R., dans le cadre de notre célébration du 300^e anniversaire de la naissance de saint Gérard Majella.

Au cours de ces trois jours, la paroisse a été invitée à vivre un parcours similaire de prière, de guérison et de foi renouvelée.

Le fait de vivre ces deux missions — l'une au sein d'une petite communauté isolée, l'autre dans le cadre de notre propre paroisse — nous a rappelé, avec douceur mais force, que l'espoir n'est jamais loin de chez nous. Il n'attend que d'être redécouvert — dans la prière, au sein de la communauté et dans l'amitié. Ces expériences missionnaires nous encouragent à continuer d'offrir des occasions de renouveau au sein des communautés paroissiales. Même dans des contextes et des cadres différents, il subsiste une soif profonde de l'Évangile — une soif qui, lorsqu'elle est satisfaite avec sincérité et attention, continue de porter ses fruits dans la vie des fidèles.

NEWS BRIEFS / NOUVELLES EN BREF

A New Milestone on the Founder's Path Un nouveau jalon posé sur le chemin des fondateurs



Since April 15, a new fresco has adorned the Chapel of the Most Holy Sacrament beneath the Basilica of Sainte-Anne-de-Beaupré. The work is by artist Pierre Lussier, nephew of the late Bishop Philippe Lussier, the first Redemptorist to be ordained a bishop, in 1952. This painting is the ninth in a series of brilliant compositions by the painter; his work stand alongside the superb artwork by the artist Marius Dubois in the two cryptic chapels of the Shrine.

The painting pays tribute to the Sisters of the Good Shepherd. An allegory in which each figure illustrates one of the many facets of the admirable mission of this religious order, founded in 1850. It is an inspiring testimony to the social and educational contributions of these great pioneers. Following the example of their religious sisters and brothers depicted in each of the murals adorning the two chapels, the Sisters of the Good Shepherd have made an admirable contribution, through their charitable work, to build our country. The official inauguration of the artwork will take place next fall. If you're visiting the Shrine of Sainte-Anne-de-Beaupré, make sure to check out this beautiful tribute by Pierre Lussier at the Chapel of the Blessed Sacrament, located next to the Chapel of the Immaculate Conception. *(Gabriel Bouchard, General Director of the Shrine of Sainte-Anne)*

Depuis le 15 avril dernier, une nouvelle fresque orne la chapelle du Très-Saint-Sacrement sous la Basilique Sainte-Anne-de-Beaupré. Il s'agit d'une œuvre de l'artiste Pierre Lussier, neveu de feu Mgr Philippe Lussier, premier Rédemptoriste à avoir été ordonné évêque, en 1952. Ce tableau est le neuvième d'une série de compositions brillantes du peintre, qui côtoient les superbes tableaux du créateur artistique Marius Dubois, dans les deux chapelles cryptiques du Sanctuaire.

La toile rend hommage aux Sœurs du Bon Pasteur. Une allégorie dont chaque sujet illustre l'un des multiples visages de la mission admirable de cet ordre religieux dont la fondation remonte à 1850. Un témoignage inspirant de la contribution sociale et éducative de ces grandes pionnières. À l'exemple de leurs consœurs et confrères figurant dans chacune des murales qui ornent les deux chapelles, les Sœurs du Bon Pasteur ont contribué de façon admirable, par leur apport caritatif, à construire notre pays. L'inauguration officielle de l'œuvre aura lieu l'automne prochain. Si vous passez au Sanctuaire de Sainte-Anne-de-Beaupré, ne manquez pas de rendre visite à cette œuvre de Pierre Lussier à la Chapelle du Très-Saint-Sacrement, voisine de la Chapelle de l'Immaculée-Conception. *(Gabriel Bouchard, Directeur Général du Sanctuaire de Sainte-Anne)*

Holy Week and Easter in Vancouver **La Semaine Sainte et Pâques à Vancouver**



The parish community of Our Lady of Perpetual Help in Vancouver observed Holy Week and Easter through a series of meaningful liturgical and community celebrations, presided over by Fr. Leo English, C.Ss.R. together with the Redemptorist community of Vancouver. Some of the services held by the parish during this year's Holy Week included the Adoration of the Blessed Sacrament on Holy Thursday; the Veneration of the Cross and a Children's Good Friday Service on Good Friday; and an Easter Egg Hunt with the Easter Bunny on Easter Sunday. At the Easter Vigil, 11 catechumens and candidates of the parish were baptised and received into the Catholic Church.

La communauté paroissiale de Notre-Dame-du-Perpétuel-Secours à Vancouver a célébré la Semaine Sainte et Pâques à travers une série de célébrations liturgiques et communautaires riches de sens, présidées par le père Leo English, C.Ss.R., en collaboration avec la communauté rédemptoriste de Vancouver. Parmi les célébrations organisées par la paroisse pendant la Semaine Sainte de cette année figuraient l'adoration du Saint-Sacrement le Jeudi Saint ; la vénération de la Croix et une célébration du Vendredi Saint pour les enfants le Vendredi Saint ; ainsi qu'une chasse aux œufs de Pâques avec le lapin de Pâques le dimanche de Pâques. Lors de la veillée pascale, 11 catéchumènes et candidats de la paroisse ont été baptisés et accueillis dans l'Église catholique.

An Update from the Vocations Team **Des nouvelles de l'équipe des vocations**



Our Vocations Team has been hard at work over the past few months organising discernment programmes and meeting with young people interested to learn more about religious life and our Redemptorist mission! In February, our team organised a Come and See Evening in Grande Prairie, Alberta and in March, they accompanied two young men in discernment in Toronto. Two more discernment programmes will be held in Toronto and Montréal this May. Please join us in praying for our hardworking confrères and for an increase in vocations in our congregation and province!

Notre équipe des vocations a travaillé d'arrache-pied au cours des derniers mois pour organiser des programmes de discernement et rencontrer des jeunes désireux d'en apprendre davantage sur la vie religieuse et sur notre mission rédemptoriste! En février, notre équipe a organisé une soirée « Venez et voyez » à Grande Prairie, en Alberta, et en mars, elle a accompagné deux jeunes hommes en discernement à Toronto. Deux autres programmes de discernement auront lieu à Toronto et à Montréal en mai. Nous vous invitons à vous joindre à nous dans la prière pour nos confrères dévoués ainsi que pour une augmentation des vocations dans notre congrégation et notre Province !

A New Province in North America Une nouvelle Province en Amérique du Nord

A joint declaration signed on March 9 by the Provincial Superiors of the Redemptorist Provinces of Baltimore, Denver, Mexico, and the Extra-Patriam Vice-Province announces that these four units will form **"The Seelos Province of North America."** The Extra-Patriam Redemptorist Vice-Province will join the Seelos Province as a Vice-Province upon the inauguration of the new province. The Provincial Offices of the new province will be located at the Redemptorist Apostolic Community, 1633 North Cleveland Avenue in Chicago, Illinois. This site currently serves the Denver Province and will also serve the first Provincial Government of the new province. We extend our congratulations and blessings to them on this step toward unification. Please continue to pray for our confrères as they begin and embrace a new chapter in our shared mission of Plentiful Redemption.

Une déclaration commune signée le 9 mars par les Supérieurs Provinciaux des Provinces Rédemptoristes de Baltimore, de Denver, du Mexique et de la Vice-Province Extra-Patriam annonce que ces quatre entités formeront **« La Province Seelos d'Amérique du Nord »**. La Vice-Province Rédemptoriste Extra-Patriam rejoindra La Province Seelos en tant que Vice-Province dès l'inauguration de la nouvelle Province. Les bureaux provinciaux de la nouvelle Province seront situés à la communauté apostolique rédemptoriste, au 1633 North Cleveland Avenue à Chicago, dans l'Illinois. Ce site dessert actuellement la Province de Denver et servira également au premier gouvernement provincial de la nouvelle Province. Nous leur adressons nos félicitations et nos bénédictions pour cette étape vers l'unification. Veuillez continuer à prier pour nos confrères alors qu'ils entament et embrassent un nouveau chapitre de notre mission commune de la Rédemption abondante.

To have your story included in The Scribe,
please email your article to:

Pour que votre histoire soit incluse dans Le Scribe,
veuillez envoyer votre article par courriel à :

communications@redemptorists.ca